

**Zeitschrift:** Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura  
**Herausgeber:** Association pour la défense des intérêts du Jura  
**Band:** 41 (1970)  
**Heft:** 2

**Artikel:** Pourquoi une année internationale de protection de la nature?  
**Autor:** D'Arcis, Max  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-824776>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Pourquoi une année internationale de protection de la nature ?

Le Conseil de l'Europe a décidé que l'année 1970 sera une année internationale de protection de la nature. Pourquoi poser ainsi ce problème à l'opinion publique et aux gouvernements de l'Europe occidentale ? Pourquoi aussi lui faire soudain dépasser le cadre de la protection de la nature traditionnelle à laquelle maints groupements et associations vouent depuis des décennies le meilleur de leurs forces ?

La raison profonde de l'initiative du Conseil de l'Europe est que, depuis la fin de la deuxième guerre mondiale, l'impact de la civilisation technique sur la nature a pris des proportions inquiétantes et que si l'on n'y met pas bon ordre par des mesures énergiques, nous courons à une irréparable catastrophe. La protection de la nature a cessé d'intéresser les seuls naturalistes, touristes, promeneurs, chasseurs, pêcheurs et mycologues pour devenir l'affaire de tous. Elle a cessé d'être une idée plus ou moins sentimentale du jour où elle est devenue une condition de la survie même de l'humanité.

Pendant trop longtemps, on a négligé cet aspect du problème. Il a fallu, pour qu'on en prît conscience, le développement d'une science relativement nouvelle, l'écologie, qui est l'étude des relations entre les êtres vivants et leur milieu, non seulement physique, mais aussi biologique. Cette science, à laquelle il reste encore maintes découvertes à faire, nous a déjà montré que la nature est un patrimoine de l'humanité, au même titre que les monuments célèbres du passé ou que le progrès technique.

Hélas ! Ce patrimoine nature s'appauvrit chaque année avec la disparition de certains milieux biologiques et l'extinction d'un nombre toujours plus grand d'espèces animales et végétales. Et cet appauvrissement est irrémédiable, car les espèces disparues le sont à jamais, ne pouvant pas être recrées. Or, le développement de notre civilisation technique porte à la nature d'innombrables coups mortels. A titre d'exemple, on peut citer l'usage des poisons et autres pesticides en agriculture, la construction de routes et de barrages, l'emploi ménager ou industriel de produits chimiques. Toutes ces agressions contre la nature ne devraient être possibles qu'après de longues études où non seulement les techniciens, mais aussi les biologistes et les écologistes auraient leur mot à dire. Ce n'est que rarement le cas et, trop souvent, les mesures les plus élémentaires de sécurité sont négligées par ignorance ou par mauvais vouloir.

C'est pour attirer l'attention des populations des pays occidentaux fortement peuplés et où la technique est particulièrement développée que le Conseil de l'Europe a institué l'année internationale de protection de la nature. Son but est de faire prendre conscience de l'urgence

d'une protection efficace de la nature. Mais, dans l'idée du Conseil de l'Europe, cela va plus loin : il s'agit aussi de donner un élan éducatif durable, un élan qui doit avoir des prolongements bien au-delà de l'an de grâce 1970. Et, à travers la protection de la nature, ce qu'il s'agit de sauvegarder, c'est la biosphère de l'homme, c'est-à-dire tout un environnement sans lequel la survie même de l'espèce humaine deviendrait problématique. Que l'on songe par exemple à ce qui arriverait le jour où nous n'aurions plus ni air, ni eau purs ? Et ce jour viendra si l'on n'y prend pas garde.

Comme on le voit, l'enjeu est de taille. Aussi ne peut-on que souhaiter voir l'année de protection de la nature être le point de départ d'un effort durable des hommes pour sauvegarder des valeurs essentielles à la vie.

**Max D'ARCIS**

*(Réd.) Les « Intérêts du Jura » consacreront un numéro spécial en mai prochain à la protection de la nature.*

## CHRONIQUE ÉCONOMIQUE

**Horlogerie : 1225 entreprises emploient 73 000 personnes.** — Sur les 1225 entreprises que compte l'industrie horlogère en Suisse (et dont 97 % de la production sont exportés), 512 sont établies dans le canton de Berne, 303 dans le canton de Neuchâtel, 148 dans le canton de Soleure, 67 dans le canton de Vaud, 67 également dans le canton du Tessin et 50 dans le canton de Genève. Quant aux 73 000 personnes occupées dans l'horlogerie, plus d'un tiers exercent leur activité dans le canton de Berne, un quart dans le canton de Neuchâtel et près d'un cinquième dans le canton de Soleure. Le « canton horloger » par excellence est toutefois le canton de Neuchâtel, où plus de la moitié de toutes les entreprises industrielles et, également, plus de la moitié de l'ensemble du personnel de l'industrie se rattachent à l'industrie horlogère.

### ORGANES DE L'ADIJ

Président : René Steiner, 2800 Delémont, tél. (066) 2 25 81 ou 2 15 83  
1<sup>er</sup> vice-président : Willy Sunier, 2608 Courtelary, tél. (039) 4 92 06 ou 4 91 04  
2<sup>e</sup> vice-président : Henri-Louis Favre, 2732 Reconvilier, tél. (032) 91 24 73  
Secrétaire : H. Boillat, 2732 Reconvilier/Loveresse, tél. (032) 91 23 20/91 29 79  
Caissier : René Domont, 2905 Courtedoux, tél. (066) 6 23 72 ou 6 17 62  
Rédaction du bulletin : Jean Schnetz, 2800 Delémont, tél. (066) 2 17 51  
Administration du bulletin : pl. de la Gare 25, 2800 Delémont, tél. (066) 2 25 81  
Comptes de chèques postaux : Caisse générale : 25-20 86  
Bulletin : 25-102 13  
Abonnement annuel : Fr. 10.— ; le numéro : Fr. 1.20